

Pentru a configura și instala corect produsul, citiți mai întâi Ghid de siguranța produsului, apoi acest Ghid de instalare și configurare rapidă. Pentru a vizualiza Ghidul de instalare și configurare rapidă în alte limbi, vă rugăm să vizitați <http://solutions.brother.com/>.

NOTĂ

Nu toate modelele sunt disponibile în toate țările.

1**Despachetați aparatul**

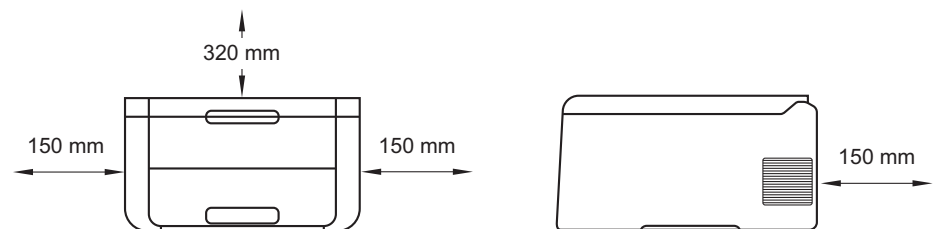
⚠ AVERTIZARE	AVERTIZARE indică o situație potențial periculoasă care, dacă nu este evitată, poate avea ca rezultat decesul sau rănirea gravă.
⚠ ATENȚIE	ATENȚIE indică o situație potențial periculoasă care, dacă nu este evitată, poate avea ca rezultat rănirea minoră sau moderată.

⚠ AVERTIZARE

La ambalarea aparatului dumneavoastră au fost folosite pungi din plastic. Pungile de plastic nu sunt jucării. Pentru a evita producerea unor accidente prin sufocare, nu lăsați aceste pungi la îndemâna bebelușilor și a copiilor și aruncați-le în mod corespunzător.

NOTĂ

- Păstrați un spațiu minim în jurul aparatului, conform indicațiilor din figură.



- Componentele incluse în cutie pot varia în funcție de țara dumneavoastră.
- Vă recomandăm să păstrați ambalajul original.
- Ilustrațiile din acest Ghid de instalare și configurare rapidă sunt bazate pe modelul HL-3170CDW.
- Cablul de interfață nu este un accesoriu standard. Cumpărați un cablu de interfață adecvat pentru conexiunea pe care doriți să o utilizați (USB sau rețea (HL-3150CDN / HL-3150CDW / HL-3170CDW)).

Cablu USB

Vă recomandăm să utilizați un cablu USB 2.0 (Tip A/B) care să nu fie mai lung de 2 metri.

Cablu de rețea (HL-3150CDN / HL-3150CDW / HL-3170CDW)

Pentru rețele Fast Ethernet 10BASE-T sau 100BASE-TX, utilizați un cablu bi-filar-torsadat intermediar din categoria 5 (sau mai mare).

2

Scoateți ambalajul în care este împachetat aparatul

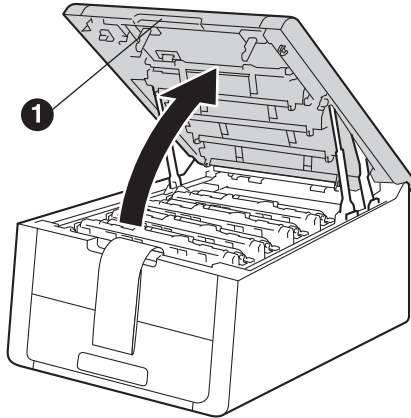
⚠ ATENȚIE

NU ingerați pachetul de silicagel, vă rugăm să-l aruncați. Dacă este ingerat, solicitați imediat îngrijiri medicale.

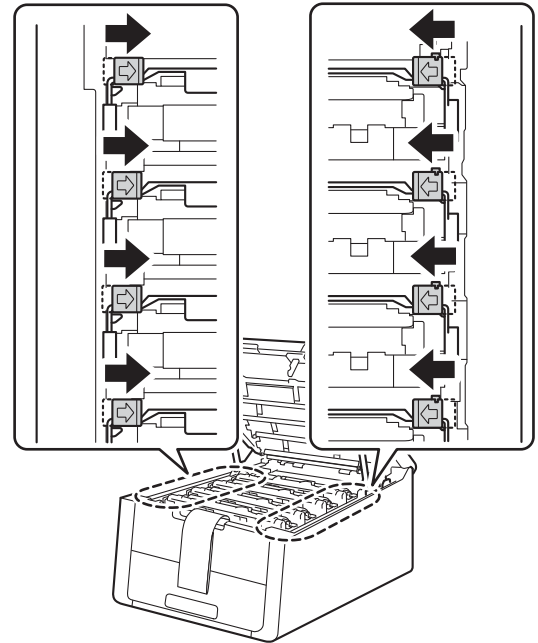
IMPORTANT

NU conectați cablul de alimentare cu curent alternativ încă.

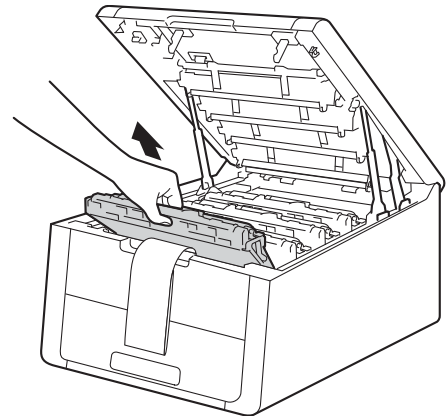
- a** Înlăturați benzile de împachetare de pe exteriorul aparatului.
- b** Deschideți complet capacul superior ridicând mânerul ❶.



- c** Trageți toate cele opt manete galbene de blocare în direcția săgeților, așa cum este indicat în figură.

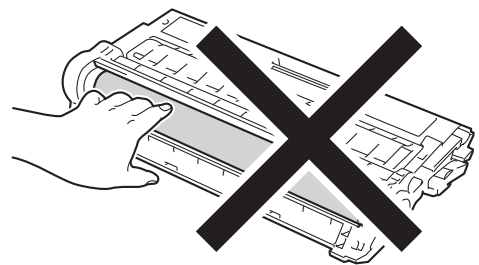


- d** Scoateți toate cele patru ansambluri unitate cilindru și cartuș de toner.

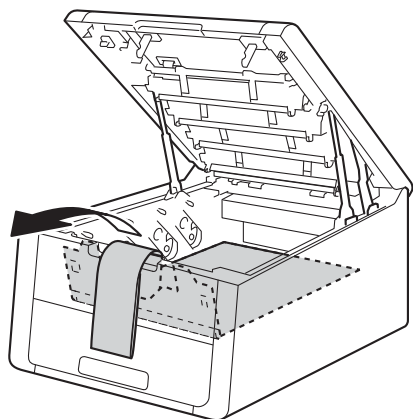


IMPORTANT

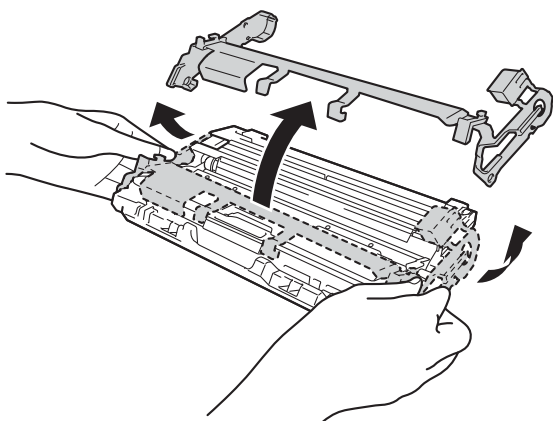
Pentru a evita problemele legate de calitatea imprimării, NU atingeți părțile hașurate prezentate în ilustrație.



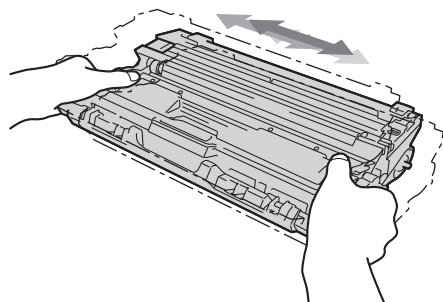
- e** Scoateți bucata de ambalaj portocaliu de pe unitatea de curea.



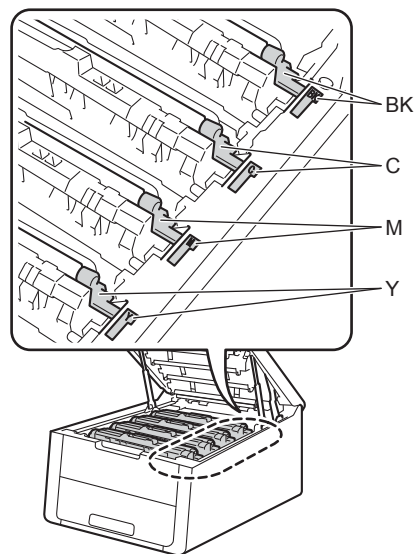
- f** Scoateți bucata de ambalaj portocaliu de pe fiecare ansamblu unitate cilindru și cartuș de tone.



- g** Țineți fiecare ansamblu unitate cilindru și cartuș de toner în poziție orizontală cu ambele mâini și deplasați-l de câteva ori dintr-o parte în alta pentru a distribui uniform tonerul în interiorul ansamblului.



- h** Introduceți toate cele patru ansambluri unitate cilindru și cartuș de toner în aparat. Culoarea cartușului de toner trebuie să corespundă cu culoarea etichetei de pe aparat.



BK - Negru
M - Magenta

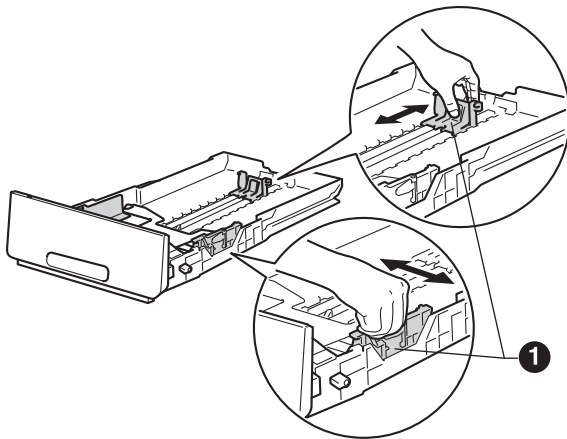
C - Cyan
Y - Galben

- i** Închideți capacul superior al aparatului.

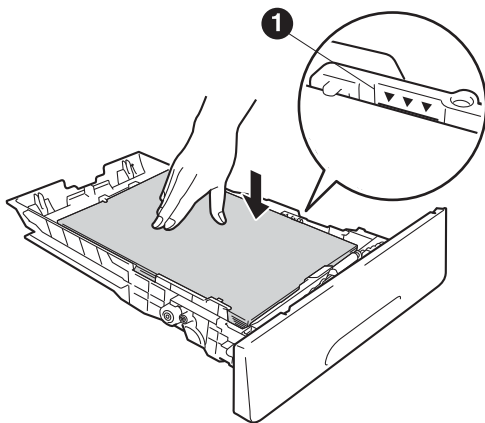
3

Încărcați hârtie în tava de hârtie

- a** Trageți tava de hârtie complet în afara aparatului.
- b** În timp ce apăsați pe maneta verde de eliberare a ghidajului pentru hârtie ❶, împingeți ghidajele pentru hârtie la marginile hârtiei astfel încât acestea să corespundă cu formatul de hârtie încărcat în tavă. Asigurați-vă că ghidajele sunt fixate bine în sloturi.



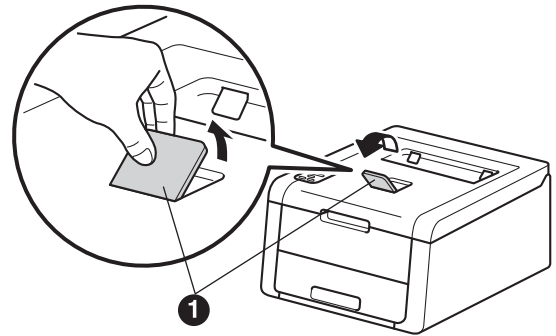
- c** Răsfoiți bine hârtia pentru a evita blocajele și problemele de alimentare cu hârtie.
- d** Încărcați hârtia în tavă și verificați dacă:
 - Teancul nu depășește marcajul de încărcare maximă cu hârtie (▼▼▼) ❶. Umplerea excesivă a tăvii de hârtie va produce blocaje de hârtie.
 - Hârtia este așezată cu fața pe care se va face imprimarea în jos.
 - Ghidajele pentru hârtie ating marginile hârtiei, astfel încât alimentarea să se realizeze corect.



- e** Împingeți cu putere tava de hârtie în aparat. Asigurați-vă că este complet introdusă în aparat.

f

Ridicați clapeta de suport ❶ pentru a împiedica hârtia să alunece de pe tava de hârtie orientată cu fața în jos.



🔍 Pentru informații despre tipurile de hârtie recomandate: consultați Manual de utilizare: *Hârtie și suporturi de imprimare recomandate.*


4 Porniți aparatul

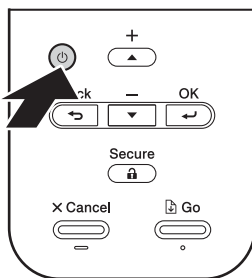
IMPORTANT

NU conectați cablul de interfață în acest moment.




a Conectați cablul de alimentare cu curent alternativ la aparat, apoi conectați-l la o priză de curent alternativ.

b Apăsăți și mențineți apăsat  pe panoul de control.



- c** Procedați astfel:
- Pentru HL-3140CW / HL-3150CDW / HL-3170CDW: Mergeți la pasul **5**.
 - Pentru HL-3150CDN: Mergeți la pasul **6**.

5 Configurare rețea wireless numai pentru modelele WLAN (dacă este necesar)


a Pentru utilizatorii de dispozitive mobile: apăsați pe  pentru a alege **Yes**.

Mergeți la pasul **9** de la pagina 15 pentru a continua configurarea rețelei wireless.

După ce terminați configurarea rețelei wireless, reveniți la pasul **6** pentru a finaliza configurarea aparatului.

NOTĂ

Pentru a schimba mai întâi limba de afișare a aparatului, puteți selecta **No**. Veți putea configura ulterior setările rețelei wireless.

b Pentru toți utilizatorii: apăsați pe  pentru a alege **No**.

Apoi mergeți la pasul **6**.

Configurarea wireless pentru utilizatorii de computere Windows® și Macintosh va fi realizată în pași ulteriori.

6 Imprimați o pagină de test

a Apăsăți pe **Go**. Aparatul va imprima o pagină de test. Verificați dacă pagina de test este imprimată corect.

NOTĂ

Această funcție nu va mai fi disponibilă după prima acțiune de imprimare pe care o trimiteți de pe computer.

7

Setați limba

- a** Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a alege General Setup.
Apăsați pe **OK**.
- b** Apăsați pe **OK** pentru a selecta Local Language.
- c** Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a alege limba.
Apăsați pe **OK**.
- d** Apăsați pe **Cancel**.

Acum mergi la

pagina următoare pentru a instala driverul de imprimantă.

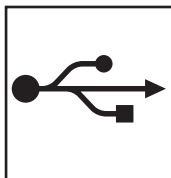
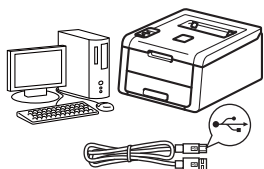
8

Alegeți tipul conexiunii

Aceste instrucțiuni de instalare sunt pentru Windows® XP Home/XP Professional/XP Professional x64 Edition, Windows Vista®, Windows® 7, Windows® 8, Windows Server® 2003/2003 x64 Edition/2008/2008 R2/2012, și Mac OS X v10.6.8, 10.7.x și 10.8.x.

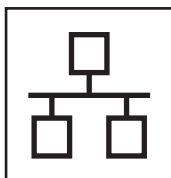
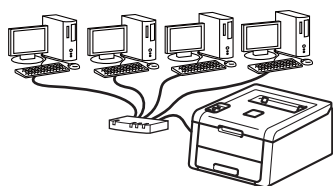
NOTĂ

Ne puteți vizita la adresa <http://solutions.brother.com/> unde puteți obține asistență pentru produs, cele mai recente actualizări de drivere și utilitare și răspunsuri la întrebările frecvente (FAQ).



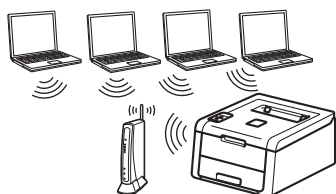
Pentru cablurile de interfață USB

Windows®, mergeți la pagina 8
Macintosh, mergeți la pagina 9



Pentru utilizatorii rețelelor cu fir

Windows®, mergeți la pagina 10
Macintosh, mergeți la pagina 14



Pentru utilizatorii de rețea fără fir

Windows® și Macintosh,
mergeți la pagina 15

NOTĂ

Pentru a conecta dispozitivul iOS sau Android™ sau Windows® Phone la aparatul Brother utilizând Wi-Fi Direct™, descărcați Manual de utilizare Wi-Fi Direct™ la adresa <http://solutions.brother.com/>.

Windows®
Macintosh


Windows®
Macintosh

Windows®
Macintosh



Pentru utilizatorii de cablu de interfață USB pentru Windows®

9 Înainte de instalare

- a** Computerul trebuie să fie PORNIT și trebuie să utilizați un cont cu drepturi de administrator.
- b** Apăsați și mențineți apăsat  pentru a opri aparatul și asigurați-vă că cablul de interfață USB **NU** este conectat. Dacă ați conectat deja cablul, deconectați-l.

10 Instalați driverul de imprimantă

- a** Introduceți discul CD-ROM în unitatea CD-ROM. Dacă vi se solicită, selectați modelul și limba.


NOTĂ


- Dacă ecranul Brother nu se afișează automat, accesați **Computer (Computerul meu)**, faceți dublu clic pe pictograma CD-ROM, apoi faceți dublu clic pe **start.exe**.
- Pentru utilizatorii Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8: când apare ecranul **Control cont utilizator** permiteți ferestrei să continue instalarea.

- b** Faceți clic pe **Instalare driver de imprimantă** și apoi pe **Da** dacă acceptați contractul de licență.
- c** Selectați **Conexiune locală (USB)**, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

NOTĂ

Pentru HL-3170CDW: pentru a instala driverul PS (driverul de imprimantă BR-Script3), alegeți **Instalare personalizată** și apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

- d** Urmăriți instrucțiunile de pe ecran până la apariția ecranului **Conectați cablul USB**.
- e** Conectați cablul USB la portul USB marcat cu simbolul  pe aparatul dvs., apoi conectați cablul la computer.

- f** Apăsați și mențineți apăsat  pentru a porni aparatul.

Instalarea va continua automat. Ecranele de instalare apar pe rând. Dacă vi se solicită, urmați instrucțiunile de pe ecran.

IMPORTANT

NU apăsați pe comanda de anulare în niciunul dintre ecrane în timpul instalării. Este posibil ca afișarea tuturor ecranelor să dureze câteva minute.

- g** Atunci când se afișează ecranul **Înregistrare online**, efectuați selecția și urmați instrucțiunile de pe ecran. După ce finalizați procesul de înregistrare, faceți clic pe **Urmatorul**.

- h** Când apare ecranul **Configurarea este terminată**, efectuați selecția și apoi faceți clic pe **Terminare**.

NOTĂ

În funcție de setările dumneavoastră de securitate, este posibil ca în momentul utilizării aparatului sau a software-ului acestuia să se afișeze o fereastră Windows® Security sau a unui software antivirus. Acceptați sau permiteți ferestrei să continue.

Finalizare Instalarea s-a încheiat.

NOTĂ

- Dacă manualele Brother incluse pe CD-ROM sunt în format PDF, utilizați Adobe® Reader® pentru a le deschide. Dacă Adobe® Reader® este instalat pe computer dar nu puteți deschide fișierele, modificați asocierea de fișiere pentru „.pdf” la „Adobe® Reader®” în **Panou de control**. Pentru mai multe informații, consultați secțiunea Întrebări frecvente pentru acest model la adresa <http://solutions.brother.com/>.
- **Driver de imprimantă XML Paper Specification**
Driverul de imprimantă XML Paper Specification este cel mai potrivit driver pentru Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8 când imprimați din aplicațiile care utilizează documente XML Paper Specification. Vă rugăm să descărcați cel mai recent driver de la Brother Solutions Center la adresa <http://solutions.brother.com/>.




Pentru utilizatorii de cablu de interfață USB pentru Macintosh

9 Înainte de instalare

IMPORTANT

Pentru utilizatorii Mac OS X v10.6.7 sau versiuni inferioare: efectuați upgrade la Mac OS X v10.6.8, 10.7.x, 10.8.x. (Pentru cele mai recente drivere și informații despre Mac OS X pe care îl utilizați, vizitați [http://solutions.brother.com/.](http://solutions.brother.com/))

- a** Asigurați-vă că aparatul este conectat la o sursă de curent alternativ și computerul Macintosh este pornit. Trebuie să utilizați un cont cu drepturi de administrator.
- b** Conectați cablul USB la portul USB marcat cu simbolul  pe aparatul dvs., apoi conectați cablul la computerul Macintosh.
- c** Verificați dacă aparatul este pornit.

10 Instalați driverul de imprimantă

- a** Introduceți discul CD-ROM în unitatea CD-ROM și apoi faceți dublu-clic pe pictograma **BROTHER** de pe suprafața de lucru.
- b** Faceți dublu clic pe pictograma **Start Here OSX** (Pornire OSX). Dacă vi se solicită, selectați modelul aparatului dvs.
- c** (HL-3140CW / HL-3150CDW / HL-3170CDW)
Selectați **Local Connection (USB)** (Conexiune locală (USB)), apoi faceți clic pe **Next** (Urmatorul).
- d** Ecranele de instalare apar pe rând. Dacă vi se solicită, urmați instrucțiunile de pe ecran.

NOTĂ

Este posibil ca instalarea să dureze câteva minute.

- e** Selectați aparatul din listă, apoi faceți clic pe **Next** (Urmatorul).

- f** Când apare ecranul **Add Printer** (Adăugare imprimantă), faceți clic pe **Add Printer** (Adăugare imprimantă).

- g** Alegeți aparatul din listă, faceți clic pe **Add** (Adăugare) și apoi clic pe **Next** (Urmatorul).

NOTĂ

- Pentru HL-3170CDW: pentru a adăuga driverul PS (driver de imprimantă BR-Script3), selectați-l din meniul pop-up **Print Using (Use)** (Imprimare folosind (Utilizează)).
- Atunci când se afișează ecranul **Brother Support** (Asistență Brother), efectuați selecția și urmați instrucțiunile de pe ecran.

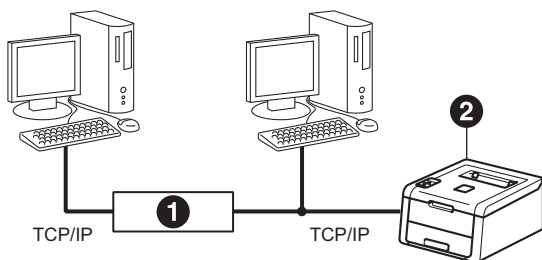
Finalizare

Instalarea s-a încheiat.



Pentru utilizatorii de cablu de interfață de rețea Windows® / rețea Peer-to-Peer (HL-3150CDN / HL-3150CDW / HL-3170CDW)

9 Înainte de instalare

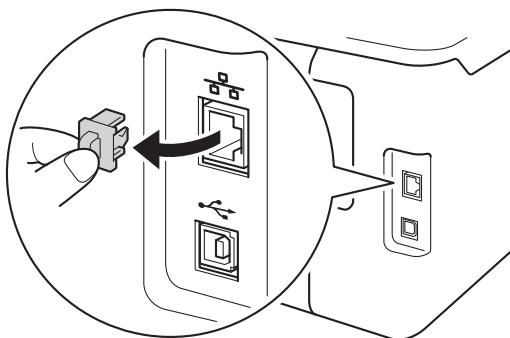


- ① Router
- ② Aparat

NOTĂ

Dacă urmează să conectați aparatul la rețeaua dumneavoastră, vă recomandăm să luați legătura cu administratorul de sistem înainte de instalare.

- a** Computerul trebuie să fie PORNIT și trebuie să utilizați un cont cu drepturi de administrator.
- b** Scoateți capacul de protecție a portului Ethernet de pe aparat marcat cu simbolul



- c** Conectați cablul de interfață de rețea la portul Ethernet și apoi conectați-l la un port liber al hubului.
- d** Verificați dacă aparatul este pornit.

10 Instalați driverul de imprimantă

- a** Introduceți discul CD-ROM în unitatea CD-ROM. Dacă vi se solicită, selectați modelul și limba.

NOTĂ

- Dacă ecranul Brother nu se afișează automat, accesați **Computer (Computerul meu)**, faceți dublu clic pe pictograma CD-ROM, apoi faceți dublu clic pe **start.exe**.
- Pentru utilizatorii Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8: când apare ecranul **Control cont utilizator** permiteți ferestrei să continue instalarea.

- b** Faceți clic pe **Instalare driver de imprimantă** și apoi pe **Da** dacă acceptați contractul de licență.
- c** Selectați **Conexiune de rețea prin cablu (Ethernet)**, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

NOTĂ

Pentru HL-3170CDW: pentru a instala driverul PS (driverul de imprimantă BR-Script3), alegeți **Instalare personalizată** și apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

- d** Selectați **Brother imprimantă de rețea punct-la-punct**, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

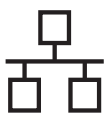
NOTĂ

Alegeți setările dvs. pentru Firewall și apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

- e** Instalarea va continua automat. Ecranele de instalare apar pe rând. Dacă vi se solicită, urmați instrucțiunile de pe ecran.

IMPORTANT

NU apăsați pe comanda de anulare în niciunul dintre ecrane în timpul instalării. Este posibil ca afișarea tuturor ecranelor să dureze câteva minute.



NOTĂ

- Dacă vi se solicită, selectați aparatul dvs. din listă, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.
- Dacă la rețea sunt conectate mai multe aparate de același model, se vor afișa adresele IP și numele nodurilor pentru a vă ajuta să identificați aparatul dvs.

f Atunci când se afișează ecranul **Înregistrare online**, efectuați selecția și urmați instrucțiunile de pe ecran. După ce finalizați procesul de înregistrare, faceți clic pe **Urmatorul**.

g Când apare ecranul **Configurarea este terminată**, efectuați selecția și apoi faceți clic pe **Terminare**.

NOTĂ

În funcție de setările dumneavoastră de securitate, este posibil ca în momentul utilizării aparatului sau a software-ului acestuia să se afișeze o fereastră Windows® Security sau a unui software antivirus. Acceptați sau permiteți ferestrei să continue.

Finalizare Instalarea s-a încheiat.

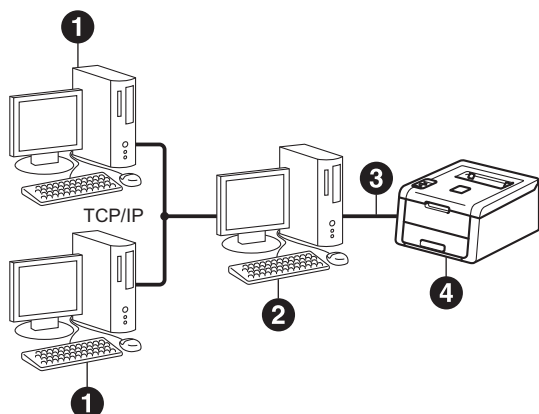
NOTĂ

- Dacă manualele Brother incluse pe CD-ROM sunt în format PDF, utilizați Adobe® Reader® pentru a le deschide. Dacă Adobe® Reader® este instalat pe computer dar nu puteți deschide fișierele, modificați asocierea de fișiere pentru „.pdf” la „Adobe® Reader®” în **Panou de control**. Pentru mai multe informații, consultați secțiunea Întrebări frecvente pentru acest model la adresa <http://solutions.brother.com/>.
- **Driver de imprimantă XML Paper Specification**
Driverul de imprimantă XML Paper Specification este cel mai potrivit driver pentru Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8 când imprimați din aplicațiile care utilizează documente XML Paper Specification. Vă rugăm să descărcați cel mai recent driver de la Brother Solutions Center la adresa <http://solutions.brother.com/>.



Pentru utilizatorii de cablu de interfață de rețea Windows® / rețea partajată (HL-3150CDN / HL-3150CDW / HL-3170CDW)

9 Înainte de instalare



- 1 Computer client
- 2 Computer cunoscut ca „Server” sau „Server de imprimare”
- 3 TCP/IP sau USB
- 4 Aparat

NOTĂ

Dacă urmează să conectați aparatul la rețeaua dumneavoastră, vă recomandăm să luați legătura cu administratorul de sistem înainte de instalare.

- a Computerul trebuie să fie PORNIT și trebuie să utilizați un cont cu drepturi de administrator.
- b Verificați dacă aparatul este pornit.

10 Instalați driverul de imprimantă

- a Introduceți discul CD-ROM în unitatea CD-ROM. Dacă vi se solicită, selectați modelul și limba.

NOTĂ

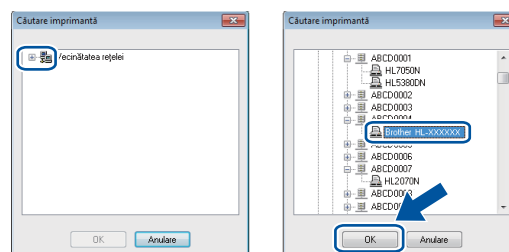
- Dacă ecranul Brother nu se afișează automat, accesați **Computer (Computerul meu)**, faceți dublu clic pe pictograma CD-ROM, apoi faceți dublu clic pe **start.exe**.
- Pentru utilizatorii Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8: când apare ecranul **Control cont utilizator** permiteți ferestrei să continue instalarea.

- b Faceți clic pe **Instalare driver de imprimantă** și apoi pe **Da** dacă acceptați contractul de licență.
- c Selectați **Conexiune de rețea prin cablu (Ethernet)**, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

NOTĂ

Pentru HL-3170CDW: pentru a instala driverul PS (driverul de imprimantă BR-Script3), alegeți **Instalare personalizată** și apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

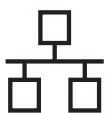
- d Selectați **Imprimantă partajată în rețea**, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.
- e Alegeți lista de așteptare corespunzătoare aparatului dvs., apoi faceți clic pe **OK**.



NOTĂ

Dacă nu cunoașteți locația sau numele cozii aparatului în rețea, contactați administratorul.

- f Instalarea va continua automat. Ecranele de instalare apar pe rând. Dacă vi se solicită, urmați instrucțiunile de pe ecran.



IMPORTANT

NU apăsați pe comanda de anulare în niciunul dintre ecrane în timpul instalării. Este posibil ca afișarea tuturor ecranelor să dureze câteva minute.

g Atunci când se afișează ecranul **Înregistrare online**, efectuați selecția și urmați instrucțiunile de pe ecran. După ce finalizați procesul de înregistrare, faceți clic pe **Urmatorul**.

h Când apare ecranul **Configurarea este terminată**, efectuați selecția și apoi faceți clic pe **Terminare**.

NOTĂ

În funcție de setările dumneavoastră de securitate, este posibil ca în momentul utilizării aparatului sau a software-ului acestuia să se afișeze o fereastră Windows® Security sau a unui software antivirus. Acceptați sau permiteți ferestrei să continue.

Finalizare

Instalarea s-a încheiat.

NOTĂ

- Dacă manualele Brother incluse pe CD-ROM sunt în format PDF, utilizați Adobe® Reader® pentru a le deschide. Dacă Adobe® Reader® este instalat pe computer dar nu puteți deschide fișierele, modificați asocierea de fișiere pentru „.pdf” la „Adobe® Reader®” în **Panou de control**. Pentru mai multe informații, consultați secțiunea Întrebări frecvente pentru acest model la adresa <http://solutions.brother.com/>.
- **Driver de imprimantă XML Paper Specification**
Driverul de imprimantă XML Paper Specification este cel mai potrivit driver pentru Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8 când imprimați din aplicațiile care utilizează documente XML Paper Specification. Vă rugăm să descărcați cel mai recent driver de la Brother Solutions Center la adresa <http://solutions.brother.com/>.




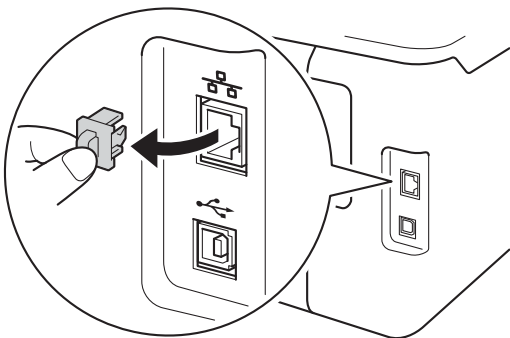
Pentru utilizatorii de cablu de interfață de rețea cu fir pentru Macintosh (HL-3150CDN / HL-3150CDW / HL-3170CDW)

9 Înainte de instalare

IMPORTANT

Pentru utilizatorii Mac OS X v10.6.7 sau versiuni inferioare: efectuați upgrade la Mac OS X v10.6.8, 10.7.x, 10.8.x. (Pentru cele mai recente drivere și informații despre Mac OS X pe care îl utilizați, vizitați [http://solutions.brother.com/.](http://solutions.brother.com/))

- a** Asigurați-vă că aparatul este conectat la o sursă de curent alternativ și computerul Macintosh este pornit. Trebuie să utilizați un cont cu drepturi de administrator.
- b** Scoateți capacul de protecție a portului Ethernet de pe aparat marcat cu simbolul .



- c** Conectați cablul de interfață de rețea la portul Ethernet și apoi conectați-l la un port liber al hubului.
- d** Verificați dacă aparatul este pornit.

10 Instalați driverul de imprimantă

- a** Introduceți discul CD-ROM în unitatea CD-ROM și apoi faceți dublu-clic pe pictograma **BROTHER** de pe suprafața de lucru.
- b** Faceți dublu clic pe pictograma **Start Here OSX** (Pornire OSX). Dacă vi se solicită, selectați modelul aparatului dvs.

- c** (HL-3150CDW / HL-3170CDW)
Selectați **Wired Network Connection (Ethernet)** (Conexiune de rețea prin cablu (Ethernet)), apoi faceți clic pe **Next** (Urmatorul).

- d** Ecranele de instalare apar pe rând. Dacă vi se solicită, urmați instrucțiunile de pe ecran.

NOTĂ

Este posibil ca instalarea să dureze câteva minute.

- e** Selectați aparatul din listă, apoi faceți clic pe **Next** (Urmatorul).

NOTĂ

Dacă la rețea sunt conectate mai multe aparate de același model, se vor afișa adresele IP pentru a vă ajuta să identificați aparatul dvs.

- f** Când apare ecranul **Add Printer** (Adăugare imprimantă), faceți clic pe **Add Printer** (Adăugare imprimantă).

- g** Alegeți aparatul din listă, faceți clic pe **Add** (Adăugare) și apoi clic pe **Next** (Urmatorul). (OS X v10.8.x)

Selectați driverul **HL-XXXX CUPS** din meniul pop-up **Use** (Utilizează). (unde XXXX este denumirea modelului dvs.)

NOTĂ

- Pentru HL-3170CDW: pentru a adăuga driverul PS (driver de imprimantă BR-Script3), selectați-l din meniul pop-up **Print Using (Use)** (Imprimare folosind (Utilizează)).
- Atunci când se afișează ecranul **Brother Support** (Asistență Brother), efectuați selecția și urmați instrucțiunile de pe ecran.

Finalizare Instalarea s-a încheiat.



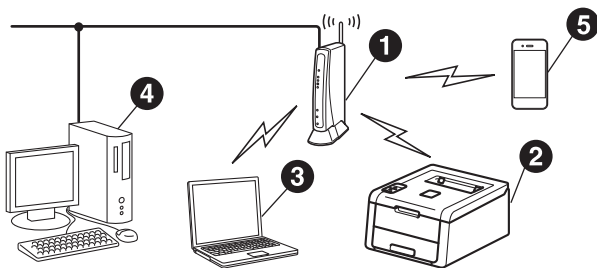
Pentru utilizatorii de interfață de rețea wireless (HL-3140CW / HL-3150CDW / HL-3170CDW)

9 Înainte de a începe

IMPORTANT

- Dacă urmează să conectați aparatul la rețeaua dumneavoastră, vă recomandăm să luați legătura cu administratorul de sistem înainte de instalare. Înainte de a trece la această instalare, trebuie să cunoașteți setările rețelei dumneavoastră fără fir.
- Dacă ați configurat anterior setările wireless ale aparatului, trebuie să configurați setările rețelei locale înainte de a putea configura din nou setările de rețea wireless.
 1. Pe aparat, apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta **Rețea**, apăsați pe **OK**.
 2. Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta **Resetați rețea**, apoi apăsați pe **OK**.
 3. Când se afișează **Reboot OK?**, apăsați pe ▲ pentru a alege **Da**.

Modul Infrastructură



- 1 Punct de acces/ruter fără fir
- 2 Aparat de rețea fără fir (aparatul dvs.)
- 3 Computer cu interfață fără fir conectat la punctul de acces/ruterul fără fir
- 4 Computer cu interfață cu fir conectat la punctul de acces/ruterul fără fir
- 5 Dispozitiv mobil conectat la punctul de acces/ruterul fără fir



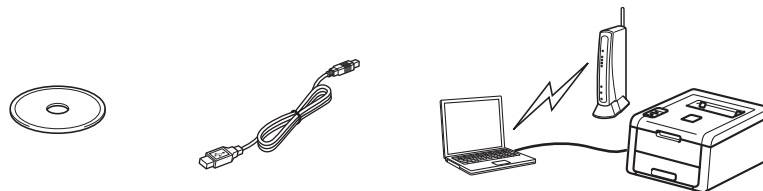
10 Alegeți metoda de configurare fără fir

Următoarele instrucțiuni vă vor oferi trei metode de configurare a aparatului dvs. Brother într-o rețea wireless. Dacă începeți configurarea rețelei wireless de la pasul **5** de la pagina 5 (pentru dispozitive mobile), mergeți la metoda **b** (Expert de configurare). Pentru ceilalți utilizatori, alegeți metoda preferată pentru mediul dvs.

NOTĂ

Pentru instrucțiuni cu privire la configurarea aparatului în alte medii de rețea wireless, consultați *Ghidul utilizatorului de rețea*.

a Configurare utilizând discul CD-ROM și, temporar, un cablu USB (Windows® și Macintosh)



Pentru această metodă recomandăm utilizarea unui computer conectat la rețea wireless.

IMPORTANT

- Pe parcursul configurării va trebui să utilizați temporar un cablu USB (neinclus).
- Dacă utilizați Windows® XP sau folosiți un cablu de rețea pentru a conecta computerul la punctul de acces/ruterul wireless, trebuie să cunoașteți SSID-ul și cheia de rețea ale punctului de acces/ruterului wireless înainte de a continua. Notați setările de rețea fără fir în tabelul de mai jos.
- Dacă aveți nevoie de asistență în timpul configurării și doriți să contactați Centrul de asistență clienți Brother, asigurați-vă SSID (numele rețelei) și cheia de rețea pregătite. Nu vă putem ajuta să localizați această informație.

Element	Setări curente ale rețelei fără fir
SSID (Nume rețea)	
Cheie de rețea* (Cheie de securitate/Cheie de criptare)	

* Cheia de rețea poate fi denumită și Parolă, Cheie de securitate sau Cheie de criptare.

NOTĂ

- Dacă nu cunoașteți aceste informații (SSID și Cheie de rețea), nu puteți continua configurarea fără fir.
- Pentru a afla aceste informații (SSID și cheia de rețea):
 1. Verificați documentația furnizată împreună cu punctul de acces/ruterul wireless.
 2. Numele de rețea implicit poate fi numele producătorului sau numele modelului punctului de acces/ruterului fără fir.
 3. Dacă nu cunoașteți informațiile de securitate, consultați producătorul ruterului, administratorul de sistem sau furnizorul de Internet.

Acum mergi la

pagina 18



b Configurarea manuală din panoul de control utilizând Expertul de configurare (Windows®, Macintosh și dispozitive mobile)

Dacă punctul de acces/ruterul fără fir nu acceptă WPS (Wi-Fi Protected Setup™) sau AOSS™, **notați-vă setările de rețea fără fir** ale punctului de acces/ruterului fără fir în tabelul de mai jos.

IMPORTANT

Dacă aveți nevoie de asistență în timpul configurării și doriți să contactați Centrul de asistență clienți Brother, asigurați-vă SSID (numele rețelei) și cheia de rețea pregătite. Nu vă putem ajuta să localizați această informație.

Element	Setări curente ale rețelei fără fir
SSID (Nume rețea)	
Cheie de rețea* (Cheie de securitate/Cheie de criptare)	

* Cheia de rețea poate fi denumită și Parolă, Cheie de securitate sau Cheie de criptare.

NOTĂ

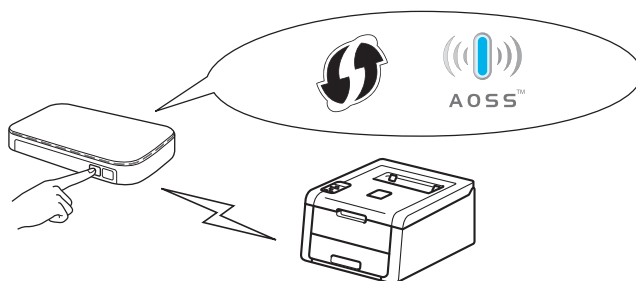
- Dacă nu cunoașteți aceste informații (SSID și Cheie de rețea), nu puteți continua configurarea fără fir.
- Pentru a afla aceste informații (SSID și cheia de rețea):
 1. Verificați documentația furnizată împreună cu punctul de acces/ruterul wireless.
 2. Numele de rețea implicit poate fi numele producătorului sau numele modelului punctului de acces/ruterului fără fir.
 3. Dacă nu cunoașteți informațiile de securitate, consultați producătorul ruterului, administratorul de sistem sau furnizorul de Internet.

Acum mergi la

pagina 20

c Configurarea la prima apăsare utilizând WPS sau AOSS™ (Windows®, Macintosh și dispozitive mobile)

Folosiți această metodă dacă punctul de acces/ruterul wireless acceptă configurare wireless automată (la prima apăsare) (WPS sau AOSS™).



Acum mergi la

pagina 22



Configurare utilizând discul CD-ROM și, temporar, un cablu USB (Windows® și Macintosh)

11

Configurați setările de rețea wireless

IMPORTANT

- Pe parcursul configurării va trebui să utilizați temporar un cablu USB (neinclus).
- Dacă utilizați Windows® XP sau folosiți un cablu de rețea pentru a conecta computerul la punctul de acces/ruterul wireless, trebuie să cunoașteți SSID-ul și cheia de rețea ale punctului de acces/ruterului wireless notate la pasul **10-a** de la pagina 16, înainte de a continua.

NOTĂ

- Dacă utilizați aparatul într-o rețea wireless compatibilă IEEE 802.1x, consultați Ghidul utilizatorului de rețea: *Utilizarea autentificării IEEE 802.1x*.
- Capturile de ecran de la acest pas sunt din Windows®. Informațiile afișate pe ecranul calculatorului dumneavoastră pot fi diferite în funcție de sistemul dumneavoastră de operare.

- a** Introduceți discul CD-ROM în unitatea CD-ROM.

NOTĂ

(Windows®)

- Dacă vi se solicită, selectați modelul și limba.
- Dacă ecranul Brother nu se afișează automat, accesați **Computer (Computerul meu)**, faceți dublu clic pe pictograma CD-ROM, apoi faceți dublu clic pe **start.exe**.
- Pentru utilizatorii Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8: când apare ecranul **Control cont utilizator** permiteți ferestrei să continue instalarea.

- b** (Windows®)

Faceți clic pe **Instalare driver de imprimantă** și apoi pe **Da** dacă acceptați contractul de licență.

(Macintosh)

Faceți dublu-clic pe pictograma **BROTHER** de pe suprafața de lucru și apoi faceți dublu-clic pe pictograma **Start Here OSX** (Pornire OSX) de pe ecran. Dacă vi se solicită, selectați modelul aparatului dvs.

- c** Selectați **Conexiune rețea fără fir**, apoi faceți clic pe **Următorul**.

- Pentru Windows®, mergeți la **d**.
- Pentru Macintosh, mergeți la **e**.

NOTĂ

(Windows®)

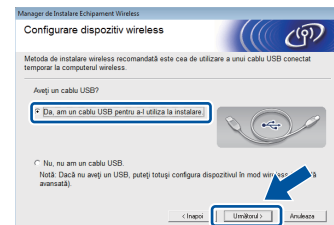
Pentru HL-3170CDW: pentru a instala driverul PS (driverul de imprimantă BR-Script3), alegeți **Instalare personalizată** și apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

- d** Selectați **Brother imprimantă de rețea punct-la-punct** sau **Imprimantă partajată în rețea**, apoi faceți clic pe **Următorul**.

NOTĂ

- Dacă selectați **Imprimantă partajată în rețea**, alegeți coada corespunzătoare aparatului dvs., apoi faceți clic pe **OK**.
- Alegeți setările dvs. pentru Firewall și apoi faceți clic pe **Următorul**.

- e** Selectați **Da, am un cablu USB pentru a-l utiliza la instalare.**, apoi faceți clic pe **Următorul**.



NOTĂ

Dacă se afișează ecranul **Anunt Important**, citiți notificarea. Bifați caseta după ce confirmați SSID-ul și cheia de rețea, apoi faceți clic pe **Următorul**.

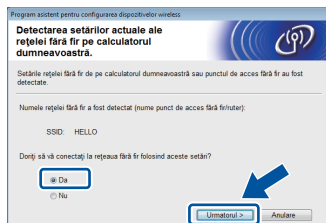
- f** Conectați temporar cablul USB (neinclus) direct la computer și la aparat.

- g** Procedați astfel:

- Dacă apare ecranul **Confirmarea instalării**, bifați caseta și faceți clic pe **Următorul** și apoi mergeți la **h**.
- Dacă nu apare ecranul **Confirmarea instalării**, mergeți la pasul **i**.



h Dacă doriți să vă conectați cu SSID-ul listat, faceți clic pe **Da**. Faceți clic pe **Urmatorul** și apoi mergeți la **k**.



i Expertul de configurare va căuta rețelele wireless care pot fi accesate de aparatul dvs. Selectați SSID-ul pe care l-ați notat pentru rețea la pasul **10-a** de la pagina 16, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.



NOTĂ

- Dacă lista este goală, verificați dacă punctul de acces/ruterul wireless este alimentat electric și transmite SSID-ul. Verificați dacă aparatul și punctul de acces/ruterul wireless sunt în raza de acțiune a comunicației wireless. Faceți clic pe **Reactualizare**.
- Dacă punctul de acces/ruterul wireless este setat să nu difuzeze SSID-ul, adăugați-l manual făcând clic pe butonul **Avansat**. Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a introduce **Nume (SSID)**, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

j Introduceți valoarea pentru **Cheie rețea** pe care ați notat-o la pasul **10-a** de la pagina 16, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.



NOTĂ

Dacă rețeaua dvs. nu este configurată pentru autentificare și criptare, se va afișa ecranul **ATENȚIE!**. Pentru a continua configurarea, faceți clic pe **OK**.

k Confirmați setările de rețea wireless, apoi faceți clic pe **Urmatorul**. Setările vor fi trimise către aparatul dvs.

NOTĂ

- Dacă faceți clic pe **Anulare**, setările vor rămâne neschimbate.
- Pentru a introduce manual setările de adresă IP ale aparatului, faceți clic pe **Schimbare adresă IP** și introduceți setările de adresă IP necesare pentru rețea.
- Dacă se afișează ecranul de eșec al configurării fără fir, faceți clic pe **Reîncercare**.

Deconectați cablul USB de la computer și de la aparat, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.



Configurarea rețelei wireless este acum completă.

Un indicator cu patru niveluri din partea dreaptă a ecranului LCD al aparatului va indica puterea semnalului wireless transmis de punctul de acces/ruterul wireless.

Pentru a instala driverul de imprimantă, continuați cu pasul 13.

Pentru utilizatorii de Windows®:

Acum mergeți la pasul 13-e de la pagina 26

Pentru utilizatorii de Macintosh:

Acum mergeți la pasul 13-d de la pagina 27



Configurarea manuală din panoul de control utilizând Expertul de configurare (Windows®, Macintosh și dispozitive mobile)

11

Configurați setările de rețea wireless

IMPORTANT

Înainte de a continua, trebuie să aveți setările wireless pe care le-ați notat pentru rețeaua dvs. la pasul **10-b** de la pagina 17.

NOTĂ

Dacă utilizați aparatul într-o rețea wireless compatibilă IEEE 802.1x, consultați Ghidul utilizatorului de rețea: *Utilizarea autentificării IEEE 802.1x*.

- a** Dacă începeți configurarea rețelei wireless de la pasul **5** de la pagina 5 (pentru dispozitive mobile), mergeți la **c**.
Pentru toți ceilalți utilizatori, mergeți la **b**.
- b** Apăsăți pe butonul ▲ sau ▼ de pe aparat pentru a selecta Rețea, apoi apăsați pe OK.
Apăsăți pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta WLAN, apoi apăsați pe OK.
- c** Apăsăți pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta Setare Wizard, apoi apăsați pe OK.
Când se afișează Activare WLAN?, apăsați pe ▲ pentru a accepta. Această acțiune lansează expertul de configurare fără fir.
Pentru a anula expertul de configurare rețea wireless, apăsați pe Cancel.
- d** Aparatul va căuta SSID-uri disponibile. Afișarea listei cu SSID disponibile poate dura câteva minute.
Dacă se afișează o listă de SSID-uri, utilizați tasta ▲ sau ▼ pentru a selecta SSID-ul pe care l-ați notat la pasul **10-b** de la pagina 17, apoi apăsați pe OK.
- e** Procedați astfel:
- Dacă punctul de acces/ruterul wireless cu SSID-ul selectat acceptă WPS și se afișează WPS disponibil, apăsați pe ▲ și mergeți la **f**.
 - Dacă utilizați o metodă de autentificare și criptare ce necesită o cheie de rețea, mergeți la **g**.
 - Dacă metoda de autentificare este de tip sistem deschis și modul de criptare este Niciunul, mergeți la **h**.

NOTĂ

- Dacă lista este goală, verificați dacă punctul de acces/ruterul wireless este alimentat electric și transmite SSID-ul. Apropiatiți aparatul de punctul de acces/ruterul wireless și încercați să reluați de la **b**.
- Dacă punctul de acces/ruterul fără fir este setat să nu difuzeze SSID-ul, va trebui să adăugați manual numele SSID-ului. Pentru detalii, consultați Ghidul utilizatorului de rețea: *Configurarea aparatului atunci când SSID nu este difuzat*.

f

Pentru conectarea aparatului folosind modul automat fără fir, apăsați pe ▲ pentru a selecta Da. (Dacă selectați Nu, mergeți la **g** pentru a introduce cheia de rețea.) Când se afișează Apăs. WPS în rtr, apăsați pe butonul WPS pe punctul de acces/ruterul wireless și apoi apăsați pe ▲ de două ori. Mergeți la **h**.

g

Introduceți cheia de rețea pe care ați notat-o la pasul **10-b** de la pagina 17.

Pentru a introduce un caracter sau un număr, țineți apăsată sau apăsați repetat tasta ▲ sau ▼ până când apare caracterul dorit, apoi apăsați pe OK.

Pentru a șterge caracterele introduse, apăsați pe tasta **Back**.

Pentru mai multe informații, consultați *Introducerea textului pentru setări fără fir* la pagina 25.

Apăsăți pe OK după introducerea tuturor caracterelor și apoi apăsați pe ▲ pentru Da în scopul aplicării setărilor.

h

Aparatul dvs. va încerca acum să se conecteze la rețeaua fără fir cu ajutorul informațiilor introduse de dvs.

Pe ecranul LCD va apărea un mesaj cu rezultatul conectării și va fi imprimat automat un Raport WLAN.

În cazul în care conectarea nu reușește, verificați codul de eroare de pe raportul imprimat și consultați *Depanare* la pagina 23.

Apăsăți pe OK.



Configurarea rețelei wireless este acum completă.

Un indicator cu patru niveluri din partea dreaptă a ecranului LCD al aparatului va indica puterea semnalului wireless transmis de punctul de acces/ruterul wireless.

Utilizatorii de computere trebuie să instaleze driverul de imprimantă.

Pentru utilizatorii de Windows®:

Acum mergi la

pasul 12 de la pagina 26

Pentru utilizatorii de Macintosh:

Acum mergi la

pasul 12 de la pagina 27

Pentru utilizatorii de dispozitive mobile care au început configurarea de la pasul 5 de la pagina 5, reveniți la pasul 6 de la pagina 5 pentru a continua setarea aparatului.

NOTĂ

Pentru utilizatorii de dispozitive mobile, consultați Ghidurile pentru utilizatorii avansați de rețea pentru detalii despre utilizarea aparatului împreună cu dispozitivul(-ele) mobil(e). Pentru a descărca Ghidul de utilizare pentru aplicația utilizată, vizitați Brother Solutions Center la adresa <http://solutions.brother.com/> și faceți clic pe Manuale în pagina modelului dvs.



Configurarea la prima apăsare utilizând WPS (Wi-Fi Protected Setup) sau AOSS™ (Windows®, Macintosh și dispozitive mobile)

11

Configurați setările fără fir

- a** Confirmați că punctul de acces/ruterul wireless are simbolul WPS sau AOSS™ așa cum este indicat mai jos.



- b** Așezați aparatul Brother în raza de acțiune a punctului de acces/ruterului cu WPS sau AOSS™. Raza de acțiune poate diferi în funcție de mediu (consultați instrucțiunile oferite cu punctul de acces/ruterul wireless).

Dacă ați început configurarea wireless de la pasul **5** de la pagina 5, mergeți la **d**.

Pentru toți ceilalți utilizatori, mergeți la **c**.

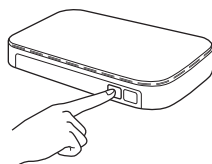
- c** Apăsați pe butonul ▲ sau ▼ de pe aparat pentru a selecta *Rețea*, apoi apăsați pe **OK**. Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta *WLAN*, apoi apăsați pe **OK**.

- d** Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta *WPS/AOSS*, apoi apăsați pe **OK**.

Când se afișează *Activare WLAN?*, apăsați pe ▲ pentru a accepta. Această acțiune lansează expertul de configurare fără fir.

Pentru a anula expertul de configurare rețea wireless, apăsați pe **Cancel**.

- e** Atunci când se afișează *Apăs. tasta rtr*, apăsați pe butonul WPS sau AOSS™ de pe punctul de acces/ruterul wireless (pentru mai multe informații consultați instrucțiunile furnizate împreună cu pe punctul de acces/ruterul wireless) și apoi apăsați pe ▲ la aparat.



Această caracteristică va detecta automat ce mod (WPS sau AOSS™) utilizează punctul de acces/ruterul wireless pentru configurarea aparatului.

NOTĂ

Dacă punctul de acces/ruterul wireless acceptă WPS (metoda PIN) și doriți să configurați aparatul utilizând metoda PIN (Număr de identificare personal), consultați Ghidul utilizatorului de rețea: *Configurarea utilizând metoda PIN din WPS (Wi-Fi Protected Setup)*.

f

Pe ecranul LCD va apărea un mesaj cu rezultatul conectării și va fi imprimat automat un Raport WLAN.

În cazul în care conectarea nu reușește, verificați codul de eroare de pe raportul imprimat și consultați *Depanare* la pagina 23.

Apăsați pe **OK**.



Configurarea rețelei wireless este acum completă.

Un indicator cu patru niveluri din partea dreaptă a ecranului LCD al aparatului va indica puterea semnalului wireless transmis de punctul de acces/ruterul wireless.

Pentru a instala driverul de imprimantă, continuați cu pasul 12.

Pentru utilizatorii de Windows®:

Acum mergeți la pagina 26

Pentru utilizatorii de Macintosh:

Acum mergeți la pagina 27

NOTĂ

Pentru utilizatorii de dispozitive mobile, consultați Ghidurile pentru utilizatorii avansați de rețea pentru detalii despre utilizarea aparatului împreună cu dispozitivul(-ele) mobil(e). Pentru a descărca Ghidul de utilizare pentru aplicația utilizată, vizitați Brother Solutions Center la adresa <http://solutions.brother.com/> și faceți clic pe Manuale în pagina modelului dvs.



Depanare

IMPORTANT

Dacă aveți nevoie de asistență în timpul configurării și doriți să contactați Centrul de asistență clienți Brother, asigurați-vă SSID (numele rețelei) și cheia de rețea pregătite. Nu vă putem ajuta să localizați această informație.

Pentru a găsi setările de rețea wireless (Nume rețea (SSID) și cheie de rețea)*

1. Verificați documentația furnizată împreună cu punctul de acces/ruterul wireless.
2. Numele de rețea implicit poate fi numele producătorului sau numele modelului punctului de acces/ruterului fără fir.
3. Dacă nu cunoașteți informațiile de securitate, consultați producătorul ruterului, administratorul de sistem sau furnizorul de Internet.

* Cheia de rețea poate fi denumită și Parolă, Cheie de securitate sau Cheie de criptare.

* Dacă punctul de acces/ruterul wireless este setat să nu difuzeze SSID-ul, SSID-ul nu va fi detectat în mod automat. Trebuie să introduceți manual numele SSID (consultați Ghidul utilizatorului de rețea: *Configurarea aparatului atunci când SSID nu este difuzat*).

Raport WLAN

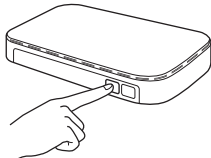
Dacă Raport WLAN imprimat indică eșuarea conexiunii, verificați codul de eroare de pe raportul imprimat și consultați următoarele instrucțiuni:

Cod de eroare	Soluții recomandate
TS-01	<p>Setarea fără fir nu este activată; activați setarea fără fir.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Dacă există un cablu LAN conectat la aparatul dvs., deconectați-l și activați setările fără fir ale aparatului. 1. Apăsați pe butonul ▲ sau ▼ de pe aparat pentru a selecta Rețea, apoi apăsați pe OK. 2. Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta WLAN, apoi apăsați pe OK. 3. Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta Setare Wizard, apoi apăsați pe OK. 4. Când se afișează Activare WLAN?, apăsați pe ▲ pentru a accepta. Această acțiune lansează expertul de configurare fără fir.
TS-02	<p>Punctul de acces/ruterul fără fir nu poate fi detectat.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Verificați următoarele patru puncte: <ol style="list-style-type: none"> 1. Asigurați-vă că punctul de acces/ruterul wireless este pornit. 2. Muțați aparatul într-o zonă fără obstacole sau mai aproape de punctul de acces/ruterul fără fir. 3. Așezați temporar aparatul la o distanță de aproximativ un metru de punctul de acces/ruterul wireless în timpul configurării setărilor de rețea wireless. 4. Dacă punctul de acces/ruterul wireless utilizează filtrarea adresei MAC, confirmați că adresa MAC a aparatului Brother este permisă de filtru. - Dacă ați introdus manual SSID-ul și informațiile de securitate (SSID-ul/metoda de autentificare/metoda de criptare/Cheia de rețea), este posibil ca informațiile să nu fie corecte. Confirmați SSID-ul și informațiile de securitate (consultați <i>Pentru a găsi setările de rețea wireless (Nume rețea (SSID) și cheie de rețea)*</i> la pagina 23). Re-introduceți informația corectă, dacă este necesar.



Cod de eroare	Soluții recomandate												
TS-03	<p>Este posibil ca setările pentru rețeaua wireless și cele de securitate introduse de dvs. să fie incorecte.</p> <p>Confirmați că setările pentru rețeaua wireless sunt corecte (consultați <i>Pentru a găsi setările de rețea wireless (Nume rețea (SSID) și cheie de rețea)</i>* la pagina 23).</p> <p>* Verificați dacă SSID-ul, metoda de autentificare, metoda de criptare, ID-ul de utilizator și Parola de utilizator introduse sau selectate sunt corecte.</p>												
TS-04	<p>Metodele de autentificare/criptare utilizate de punctul de acces/ruterul fără fir selectat nu sunt acceptate de aparat.</p> <p>Pentru modul infrastructură, modificați metodele de autentificare și de criptare ale punctului de acces/ruterului fără fir. Aparatul dvs. acceptă următoarele metode de autentificare: WPA™, WPA2™, OPEN și Cheie partajată. WPA acceptă metoda de criptare TKIP sau AES. WPA2 acceptă AES drept metodă de criptare. OPEN și Cheia partajată corespund criptării WEP.</p> <p>Dacă problema nu este rezolvată, este posibil ca SSID-ul sau setările de rețea introduse să nu fie corecte. Confirmați că setările pentru rețeaua wireless sunt corecte (consultați <i>Pentru a găsi setările de rețea wireless (Nume rețea (SSID) și cheie de rețea)</i>* la pagina 23).</p> <p>Tabel combinat al metodelor de autentificare și criptare</p> <table border="1"><thead><tr><th>Metodă de autentificare</th><th>Metodă de criptare</th></tr></thead><tbody><tr><td rowspan="2">WPA-Personal</td><td>TKIP</td></tr><tr><td>AES</td></tr><tr><td>WPA2-Personal</td><td>AES</td></tr><tr><td rowspan="2">OPEN</td><td>WEP</td></tr><tr><td>NICIUNA (fără criptare)</td></tr><tr><td>Cheie partajată</td><td>WEP</td></tr></tbody></table> <p>Pentru modul ad-hoc, modificați metodele de autentificare și de criptare ale computerului pentru setările fără fir.</p> <p>Aparatul dvs. acceptă numai metoda de autentificare OPEN, cu criptare WEP opțională.</p>	Metodă de autentificare	Metodă de criptare	WPA-Personal	TKIP	AES	WPA2-Personal	AES	OPEN	WEP	NICIUNA (fără criptare)	Cheie partajată	WEP
Metodă de autentificare	Metodă de criptare												
WPA-Personal	TKIP												
	AES												
WPA2-Personal	AES												
OPEN	WEP												
	NICIUNA (fără criptare)												
Cheie partajată	WEP												
TS-05	<p>Informațiile de securitate (SSID/Cheie de rețea) sunt incorecte.</p> <p>Confirmați că SSID și informațiile de securitate (cheia de rețea) sunt corecte (consultați <i>Pentru a găsi setările de rețea wireless (Nume rețea (SSID) și cheie de rețea)</i>* la pagina 23).</p> <p>Dacă ruterul dvs. utilizează criptarea WEP, introduceți cheia utilizată drept cheie WEP principală. Aparatul dvs. acceptă numai utilizarea cheii WEP principale.</p>												
TS-06	<p>Informațiile de securitate wireless (Metodă de autentificare/Metodă de criptare/Cheia de rețea) sunt incorecte.</p> <p>Confirmați informațiile de securitate pentru rețeaua wireless așa cum este indicat în „Tabel combinat al metodelor de autentificare și criptare” la eroarea TS-04.</p> <p>Dacă ruterul dvs. utilizează criptarea WEP, introduceți cheia utilizată drept cheie WEP principală. Aparatul dvs. acceptă numai utilizarea cheii WEP principale.</p> <p>Confirmați cheia de rețea (consultați <i>Pentru a găsi setările de rețea wireless (Nume rețea (SSID) și cheie de rețea)</i>* la pagina 23).</p>												



Cod de eroare	Soluții recomandate
TS-07	<p>Aparatul nu poate detecta un punct de acces/ruter fără fir cu WPS sau AOSS™ activat.</p> <p>Pentru a configura setările de rețea wireless utilizând WPS sau AOSS™, trebuie să operați atât asupra aparatului, cât și asupra punctului de acces/ruterului wireless.</p> <p>Verificați dacă punctul de acces/ruterul wireless acceptă WPS sau AOSS™ și încercați din nou.</p>  <p>Dacă nu știți cum să folosiți punctul de acces/ruterul wireless utilizând WPS sau AOSS™, consultați documentația furnizată împreună cu punctul de acces/ruterul wireless, solicitați informații de la producătorul punctului de acces/ruterului wireless sau de la administratorul de rețea.</p>
TS-08	<p>S-au detectat două sau mai multe puncte de acces/rutere fără fir cu WPS sau AOSS™ activat.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Confirmați că numai un singur punct de acces/ruter wireless din raza de acțiune are WPS sau AOSS™ activ și încercați din nou. - Încercați să porniți din nou după câteva minute pentru a evita interferențele de la alte puncte de acces/rutere fără fir.

Introducerea textului pentru setări fără fir

Țineți apăsată sau apăsați repetat tasta ▲ sau ▼ pentru a selecta dintre caracterele următoare:

(spațiu) !"#%&'()*+,-./0123456789:;<=>?@

ABCDEFGHIJKLMNPOQRSTUVWXYZ[]^_`abcdefghijklmnopqrstuvwxyz{|}~

Apăsați pe butonul **OK** pentru a confirma caracterul curent, apoi introduceți caracterul următor.

Pentru a șterge caracterele introduse, apăsați pe tasta **Back**.



Instalarea driverului de imprimantă pentru Windows® (HL-3140CW / HL-3150CDW / HL-3170CDW)

12 Înainte de instalare

- a** Computerul trebuie să fie pornit și trebuie să utilizați un cont cu drepturi de administrator.
- b** Verificați dacă aparatul este pornit.

13 Instalați driverul de imprimantă

- a** Introduceți discul CD-ROM în unitatea CD-ROM. Dacă vi se solicită, selectați modelul și limba.

NOTĂ

- Dacă ecranul Brother nu se afișează automat, accesați **Computer (Computerul meu)**, faceți dublu clic pe pictograma CD-ROM, apoi faceți dublu clic pe **start.exe**.
- Pentru utilizatorii Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8: când apare ecranul **Control cont utilizator** permiteți ferestrei să continue instalarea.

- b** Faceți clic pe **Instalare driver de imprimantă** și apoi pe **Da** dacă acceptați contractul de licență.
- c** Selectați **Conexiune rețea fără fir**, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

NOTĂ

Pentru HL-3170CDW: pentru a instala driverul PS (driverul de imprimantă BR-Script3), alegeți **Instalare personalizată** și apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

- d** Selectați **Brother imprimantă de rețea punct-la-punct** sau **Imprimantă partajată în rețea**, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

NOTĂ

- Dacă selectați **Imprimantă partajată în rețea**, alegeți coada corespunzătoare aparatului dvs., apoi faceți clic pe **OK**.
- Alegeți setările dvs. pentru Firewall și apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

- e** Selectați aparatul din listă, apoi faceți clic pe **Urmatorul**.

- f** Instalarea va continua automat. Ecranele de instalare apar pe rând. Dacă vi se solicită, urmați instrucțiunile de pe ecran.

IMPORTANT

NU apăsați pe comanda de anulare în niciunul dintre ecrane în timpul instalării. Este posibil ca afișarea tuturor ecranelor să dureze câteva minute.

- g** Atunci când se afișează ecranul **Înregistrare online**, efectuați selecția și urmați instrucțiunile de pe ecran. După ce finalizați procesul de înregistrare, faceți clic pe **Urmatorul**.

- h** Când apare ecranul **Configurarea este terminată**, efectuați selecția și apoi faceți clic pe **Terminare**.

NOTĂ

În funcție de setările dumneavoastră de securitate, este posibil ca în momentul utilizării aparatului sau a software-ului acestuia să se afișeze o fereastră Windows® Security sau a unui software antivirus. Acceptați sau permiteți ferestrei să continue.

Finalizare Instalarea s-a încheiat.

NOTĂ

- Dacă manualele Brother incluse pe CD-ROM sunt în format PDF, utilizați Adobe® Reader® pentru a le deschide. Dacă Adobe® Reader® este instalat pe computer dar nu puteți deschide fișierele, modificați asocierea de fișiere pentru „.pdf” la „Adobe® Reader®” în **Panou de control**. Pentru mai multe informații, consultați secțiunea Întrebări frecvente pentru acest model la adresa <http://solutions.brother.com/>.
- **Driver de imprimantă XML Paper Specification**
Driverul de imprimantă XML Paper Specification este cel mai potrivit driver pentru Windows Vista®, Windows® 7 și Windows® 8 când imprimați din aplicațiile care utilizează documente XML Paper Specification. Vă rugăm să descărcați cel mai recent driver de la Brother Solutions Center la adresa <http://solutions.brother.com/>.



Instalarea driverului de imprimantă pentru Macintosh (HL-3140CW / HL-3150CDW / HL-3170CDW)

12 Înainte de instalare

IMPORTANT

Pentru utilizatorii Mac OS X v10.6.7 sau versiuni inferioare: efectuați upgrade la Mac OS X v10.6.8, 10.7.x, 10.8.x. (Pentru cele mai recente drivere și informații despre Mac OS X pe care îl utilizați, vizitați [http://solutions.brother.com/.](http://solutions.brother.com/))

- a** Asigurați-vă că aparatul este conectat la o sursă de curent alternativ și computerul Macintosh este pornit. Trebuie să utilizați un cont cu drepturi de administrator.

13 Instalați driverul de imprimantă

- a** Introduceți discul CD-ROM în unitatea CD-ROM și apoi faceți dublu-clic pe pictograma **BROTHER** de pe suprafața de lucru.
- b** Faceți dublu clic pe pictograma **Start Here OSX** (Pornire OSX). Dacă vi se solicită, selectați modelul aparatului dvs.
- c** Selectați **Wireless Network Connection** (Conexiune rețea fără fir), apoi faceți clic pe **Next** (Urmatorul).

NOTĂ

Dacă setările fără fir nu reușesc, se afișează ecranul **Wireless Device Setup Wizard** (Manager de Instalare Echipament Wireless). Urmăriți instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza configurarea fără fir.

- d** Selectați aparatul din listă, apoi faceți clic pe **Next** (Urmatorul).

NOTĂ

Dacă la rețea sunt conectate mai multe aparate de același model, se vor afișa adresele IP pentru a vă ajuta să identificați aparatul dvs.

- e** Ecranele de instalare apar pe rând. Dacă vi se solicită, urmați instrucțiunile de pe ecran.

IMPORTANT

NU apăsați pe comanda de anulare în niciunul dintre ecrane în timpul instalării. Este posibil ca instalarea să dureze câteva minute.

- f** Când apare ecranul **Add Printer** (Adăugare imprimantă), faceți clic pe **Add Printer** (Adăugare imprimantă).
- g** Alegeți aparatul din listă, faceți clic pe **Add** (Adăugare) și apoi clic pe **Next** (Urmatorul). (OS X v10.8.x)
- Selectați driverul **HL-XXXX CUPS** din meniul pop-up **Use** (Utilizează). (unde XXXX este denumirea modelului dvs.)

NOTĂ

- Pentru HL-3170CDW: pentru a adăuga driverul PS (driver de imprimantă BR-Script3), selectați-l din meniul pop-up **Print Using (Use)** (Imprimare folosind (Utilizează)).
- Atunci când se afișează ecranul **Brother Support** (Asistență Brother), efectuați selecția și urmați instrucțiunile de pe ecran.

Finalizare

Instalarea s-a încheiat.

Corecția culorii

Densitatea de ieșire și poziția de imprimare a fiecărei culori pot să difere în funcție de mediul în care este utilizat aparatul. Culoarea poate fi afectată de factori cum ar fi temperatura și umiditatea. Calibrare culoare și Înregistrare culoare vă ajută să îmbunătățiți densitatea de culoare și poziția de imprimare a fiecărei culori.

Calibrarea culorilor

Calibrarea ajută la îmbunătățirea densității de culoare.

NOTĂ

- Pentru HL-3170CDW: dacă imprimați utilizând driverul de imprimantă BR-Script, trebuie să efectuați calibrarea de la panoul de control (consultați *Folosirea panoului de control* la pagina 28).
- Dacă imprimați utilizând driverul de imprimantă Windows®, driverul va obține automat datele de calibrare dacă atât **Utilizare date calibrate** cât și **Obținere automată date aparat** sunt activate (consultați Manual de utilizare: *Fila Avansat*).
- Dacă imprimați utilizând driverul de imprimantă Macintosh, trebuie să realizați calibrarea utilizând **Status Monitor**. După ce porniți **Status Monitor**, alegeți **Color Calibration** (Calibrare Culoare) din meniul **Control** (Control) (consultați Manual de utilizare: *Calibrare culori*).

Folosirea panoului de control

- a** Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a alege Corecție culoare.
Apăsați pe **OK**.
- b** Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a alege Calibrareculoare.
Apăsați pe **OK**.
- c** Apăsați pe **OK** pentru a selecta Calibrat.
- d** Apăsați pe ▲ pentru a selecta Da.
Aparatul efectuează calibrarea și apoi revine la modul gata de operare.

Înregistrare de culoare

Înregistrare automată

Înregistrarea automată vă ajută să îmbunătățiți poziția de imprimare a fiecărei culori.

- a** Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a alege Corecție culoare.
Apăsați pe **OK**.
- b** Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a alege Înreg. automată.
Apăsați pe **OK**.
- c** Apăsați pe **OK** pentru a selecta Înregistrare.
- d** Apăsați pe ▲ pentru a selecta Da.
Aparatul efectuează înregistrarea și apoi revine la modul gata de operare.

Brother CreativeCenter



Lăsați-vă purtat de creativitate. Dacă utilizați Windows®, faceți dublu-clic pe pictograma Brother CreativeCenter de pe suprafața de lucru pentru a accesa site-ul nostru web GRATUIT cu multe idei și resurse de uz personal și profesional.



Utilizatorii de Mac pot accesa Brother CreativeCenter la această adresă Web:

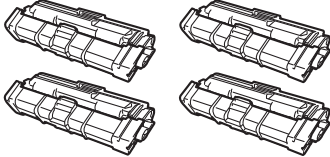
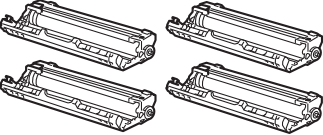
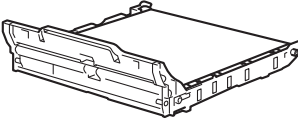
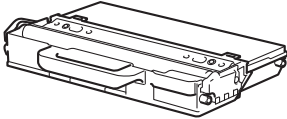
<http://www.brother.com/creativecenter/>


Consumabile

Când este necesară înlocuirea de articole consumabile, cum ar fi toner sau cilindrii, pe ecranu LCD al aparatului va apărea un mesaj de eroare. Pentru mai multe informații despre consumabilele pentru aparatul dumneavoastră, vizitați-ne la <http://www.brother.com/original/> sau contactați distribuitorul Brother local.

NOTĂ

Unitatea cilindrului și cartușul de toner sunt două componente separate.

Cartușe de toner	Unitățile de cilindru
	
Unitate de curea	Cutie pentru deșeuri de toner
BU-220CL	WT-220CL
	

 Pentru mai multe informații cu privire la înlocuirea articolelor consumabile, consultați Manual de utilizare: *Înlocuirea articolelor consumabile.*

Mărci comerciale

Sigla Brother este o marcă înregistrată a companiei Brother Industries, Ltd.

Brother este o marcă comercială a Brother Industries, Ltd.

Microsoft, Windows, Windows Vista, Windows Server și Internet Explorer sunt fie mărci comerciale, fie mărci comerciale înregistrate ale Microsoft Corporation în Statele Unite ale Americii și/sau în alte țări.

Apple, Macintosh, Safari și Mac OS sunt mărci comerciale ale Apple Inc. înregistrate în S.U.A. și în alte țări.

Adobe și Reader are sunt fie mărci comerciale înregistrate fie mărci comerciale ale Adobe Systems Incorporated în Statele Unite ale Americii și/sau în alte țări.

Wi-Fi Direct, Wi-Fi Protected Setup (WPS), WPA și WPA2 sunt mărci ale Wi-Fi Alliance.

AOSS este o marcă comercială a Buffalo Inc.

Android este o marcă comercială a Google Inc.

Fiecare companie a cărei titlu de software este menționat în acest manual are un Contract de licență software specific programelor sale brevetate.

Orice denumire comercială sau denumire a produsului companiei care apare pe produsele Brother, documentele asociate și orice alte materiale reprezintă o marcă comercială sau o marcă comercială înregistrată a respectivei companii.

Întocmirea și publicarea

Acest manual, care include cele mai recente descrieri și specificații ale produselor, a fost întocmit și publicat sub supravegherea companiei Brother Industries, Ltd.

Conținutul acestui manual precum și specificațiile produselor pot fi modificate fără aviz prealabil.

Compania Brother își rezervă dreptul de a efectua modificări, fără aviz prealabil, ale specificațiilor și materialelor incluse în acest document și nu poate fi făcută răspunzătoare pentru niciun fel de pagube (inclusiv indirecte) cauzate de utilizarea materialelor prezentate, inclusiv, fără a se limita la, erorile tipografice și alte erori aferente procesului de publicare.

Drepturi de autor și licență

©2012 Brother Industries, Ltd. Toate drepturile rezervate.

Acest produs include programe software dezvoltate de următorii furnizori:

©1983-1998 PACIFIC SOFTWARES, INC. TOATE DREPTURILE REZERVATE.

©2008 Devicescape Software, Inc. Toate drepturile rezervate.

Acest produs include programul software „KASAGO TCP/IP” dezvoltat de ZUKEN ELMIC, Inc.



www.brotherearth.com

brother®